

medicina

BUENOS AIRES, VOL. 76 N° 3 - 2016

COMITÉ DE REDACCIÓN

Héctor O. Alonso	Daniel A. Manigot
Pablo J. Azurmendi	Jorge A. Manni
Juan Antonio Barcat	Rodolfo S. Martín
Damasia Becú Villalobos	Guillermo D. Mazzolini
María Marta E. Bracco	Isabel N. P. Miceli
Eduardo L. De Vito	Christiane Dosne Pasqualini
Guillermo Jaim Etcheverry	Rodolfo C. Puche
Isabel N. Kantor	Viviana Ritacco
Basilio A. Kotsias	Guillermo B. Semeniuk

La Tapa (Ver p 134)
Robert Hooke
(1635-1702). Mucor, 1665

MEDICINA (Buenos Aires) – Revista bimestral – ISSN 0025-7680 (Impresa) – ISSN 1669-9106 (En línea)

Medicina (B Aires) – Fundada en 1939

REVISTA BIMESTRAL

Registro de la Propiedad Intelectual N° 5254423

Personería Jurídica N° C-7497

Publicación de la Fundación Revista Medicina (Buenos Aires)

Propietario de la publicación: Fundación Revista Medicina

Queda hecho el depósito que establece la ley 11723

Publicada con el apoyo del Ministerio de Ciencia, Tecnología e Innovación Productiva.

MEDICINA no tiene propósitos comerciales. El objeto de su creación ha sido propender al adelanto de la medicina argentina. Los beneficios que pudieran obtenerse serán aplicados exclusivamente a este fin.

Aparece en MEDLINE (PubMed), ISI-THOMSON REUTERS (Journal Citation Report, Current Contents, Biological Abstracts, Biosis, Life Sciences), CABI (Global Health), ELSEVIER (Scopus, Embase Excerpta Medica), SciELO, LATINDEX, BVS (Biblioteca Virtual en Salud), Google Scholar y Google Books.

Directores Responsables: Basilio A. Kotsias, Damasia Becú Villalobos, Isabel Narvaiz Kantor, Guillermo B. Semeniuk

Secretaría de Redacción: Ethel Di Vita, Instituto de Investigaciones Médicas Alfredo Lanari, Combatientes de Malvinas 3150,
1427 Buenos Aires, Argentina
Tel. 4514-8701/09 Int. 174 y 4523-6619 – Fax: 4523-6619
e-mail: revmedbuenosaires@gmail.com – [http://: www.medicinabuenosaires.com](http://www.medicinabuenosaires.com)

Vol. 76, N° 3, Mayo-Junio 2016

Edición realizada por

ESTUDIO SIGMA S.R.L. – J. E. Uriburu 1252 – 8° F – Buenos Aires – Tel.: 4824-9431 / 4821-2702
e-mail: estsigma@gmail.com – www.estudiosigma.com.ar

ARTÍCULOS ORIGINALES

- 129*** Autoanticuerpos en pacientes adultos con miopatía inflamatoria idiopática en Buenos Aires
Graciela N. Gómez, María De Los Ángeles Gargiulo, Nicolás Pérez, y otros
- 135** Bocavirus en niños menores de 5 años con infección respiratoria aguda. Provincia del Chaco, 2014
Gerardo D. Deluca, María Cecilia Urquijo, Carolina Passarella, y otros
- 139** Atención paliativa en personas con enfermedades crónicas avanzadas
Vilma A. Tripodoro, María C. Rynkiewicz, Victoria Llanos, Susana Padova, Silvina De Lellis, Gustavo De Simone (El anexo de este artículo puede consultarse online en www.medicinabuenosaires.com)
- 148** Relación entre el desempeño en el examen de ingreso a la residencia y en el de especialización en pediatría en la Ciudad de Buenos Aires
Juan Pablo Ferreira, Magali Hamui, Agustina Paganini, y otros
- 153** Validación transcultural y confiabilidad telefónica del cuestionario “vida diaria del anciano” modificado
Gabriela F. Soler-König, Victoria P. Sáenz, Diego Caruso, María L. Reyes-Toso, Cristina M. Elizondo, Iñaki M. Lesende

ARTÍCULOS ESPECIALES

- 159*** Tuberculosis zoonótica. El enfoque integral de la iniciativa **UNA SALUD**
Charles O. Thoen, Bruce Kaplan, Tyler C. Thoen, Michael J. Gilsdorf, Jack A. Shere
- 166** Enfermedades autoinflamatorias
Ricardo A. G. Russo, María M. Katsicas
- 173** Insulinización en la diabetes mellitus tipo 2. Alternativas de intensificación
Graciela V. Fuente, Isaac Sinay, José E. Costa Gil, y otros

CASUÍSTICAS

- 180** Mutación fundadora en síndrome de Lynch tipo II
Andrea R. Cajal, Tamara A. Piñero, Alicia Verzura, y otros

EDITORIALES

- 183** Premio Nobel en Química 2015. Mecanismos de reparación del ADN, desde las bacterias a los tumores
Pablo J. Azurmendi
- 187** Autopsias: Los comienzos antes del fin
Juan Antonio Barcat
- 190** **CAVEAT LECTOR**

IMÁGENES EN MEDICINA

- 191** Síndrome del opérculo torácico
Natalia E. Carnelutto, Pablo Detori, Verónica Chiaradia, Verónica López, Rafael J. Zamora, Ana A. Pisarevsky
- 192** Neumoencéfalo postraumático
Matías Migliaro, Martín Segura, Yamila Gurrieri, Mariana Azor

193 DATOS Y NOVEDADES

CARTAS AL COMITÉ DE REDACCIÓN

- 195** Sobre ateneos y síndromes
Alejandro R. Grinberg
- 196** Síndrome del ateneo. ¿Hacia una nueva entidad nosológica?
Eduardo L. De Vito
- 197** Ateneos y síndromes
Juan Antonio Barcat

198 CALENDARIO CIENTÍFICO

ORIGINAL ARTICLES

- 129 * Autoantibodies in adult patients with idiopathic inflammatory myopathies in Buenos Aires**
Graciela N. Gómez, María De Los Ángeles Gargiulo, Nicolás Pérez, *et al*
- 135 Bocavirus in infants under 5 years with acute respiratory infection. Chaco Province, Argentina, 2014**
Gerardo D. Deluca, María Cecilia Urquijo, Carolina Passarella, *et al*
- 139 Palliative care needs in advanced chronic illness**
Vilma A. Tripodoro, María C. Rynkiewicz, Victoria Llanos, Susana Padova, Silvina De Lellis, Gustavo De Simone (Annex of this article is available on line at www.medicinabuenosaires.com)
- 148 Correlation between results of the residency admission test and of pediatric certification test in Buenos Aires, Argentina**
Juan Pablo Ferreira, Magali Hamui, Agustina Paganini, *et al*
- 153 Cross-cultural validation and telephonic reliability of modified "VIDA" questionnaire**
Gabriela F. Soler-König, Victoria P. Sáenz, Diego Caruso, María L. Reyes-Toso, Cristina M. Elizondo, Iñaki M. Lesende

SPECIAL ARTICLES

- 159 * Zoonotic tuberculosis. A comprehensive ONE HEALTH approach**
Charles O. Thoen, Bruce Kaplan, Tyler C. Thoen, Michael J. Gilsdorf, Jack A. Shere
- 166 Autoinflammatory diseases**
Ricardo A. G. Russo, María M. Katsicas
- 173 Insulinization in type 2 diabetes mellitus. Intensification options**
Graciela V. Fuente, Isaac Sinay, José E. Costa Gil, *et al*

CASE REPORTS

- 180 Founder mutation in Lynch syndrome**
Andrea R. Cajal, Tamara A. Piñero, Alicia Verzura, *et al*

EDITORIALS

- 183 Nobel Prize in Chemistry 2015. DNA repair mechanisms, from bacteria to tumors**
Pablo J. Azurmendi
- 187 Autopsies: The beginnings before the end**
Juan Antonio Barcat
- 190 CAVEAT LECTOR**

IMAGES IN MEDICINE

- 191 Thoracic outlet syndrome**
Natalia E. Carnelutto, Pablo Detori, Verónica Chiaradia, Verónica López, Rafael J. Zamora, Ana A. Pisarevsky
- 192 Post traumatic pneumoencephalus**
Matías Migliaro, Martín Segura, Yamila Gurrieri, Mariana Azor

193 FACTS AND NEWS

LETTERS TO THE EDITOR

- 195 About symposia and syndromes**
Alejandro R. Grinberg
- 196 Symposium syndrome. Towards a new disease entity?**
Eduardo L. De Vito
- 197 Symposia and syndromes**
Juan Antonio Barcat

198 SCIENTIFIC CALENDAR